



Европейски съюз



Агенция за хората с увреждания

Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“

Европейския социален фонд на Европейския съюз
„Инвестира във вашето бъдеще“



XUNTA DE GALICIA
Consellería de
Traballo e Benestar



Европейски социален фонд

Договор BG 051PO001-7.0.02-0009

„Защитена заетост – опит, иновации и възможности“

ДОГОВОР 0150-0412/05.05.2015

Днес, 05.05.2015, в гр. София, се сключи този договор между

АГЕНЦИЯ ЗА ХОРАТА С УВРЕЖАНИЯ, към Министерството на труда и социалната политика, със седалище и адрес на управление: гр. София, ул. „Софроний Врачански“ № 104-106, БУЛСТАТ 121350407, представлявана от М. *З. З. М.* Коралски – Изпълнителен директор и Н. *З. З. М.* Веселинова – Главен счетоводител, наричано за краткост „ВЪЗЛОЖИТЕЛ“, от една страна,

и

„ДИ ЕМ АЙ ДИВЕЛОПМЪНТ“ ЕООД, със седалище и адрес на управление: гр. София, ж.к. „Люлин“, бл.303, вх.А, ет.2, ап.4, ЕИК: 201557566, представлявано от И. *З. З. М.* Димитров - Управител, наричано по-долу за краткост „ИЗПЪЛНИТЕЛ“, от друга страна.

в изпълнение на Проект BG051PO001-7.0.02.0009 „Защитена заетост – опит, иновации и възможности“ (Проект) по схема за безвъзмездна финансова помощ, изпълняван с финансовата подкрепа на Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“ (ОП „РЧР“), съфинансирана от Европейския съюз и на основание разпоредбите на чл. 101е, ал. 1 от Закона за обществени поръчки въз основа на утвърден от Изпълнителния директор на Агенция за хората с увреждания (АХУ) Протокол на комисия за оценка на получените оферти, назначена със Заповед № 0150 – 0395 / 22.04.2015 г. на Изпълнителния директор на АХУ и във връзка с избор на Изпълнител на обществена поръчка по реда на Глава осма „а“ от ЗОП чрез публична покана с предмет: „Изработка на 1 видеоматериал с продължителност от 5 минути и съкратен вариант на същия от 30 секунди, излъчването им в национална медия и 6 публикации в местната преса за популяризиране резултатите от Проект BG051PO001-7.0.02.0009 „Защитена заетост – опит, иновации и възможности“, се сключи настоящият Договор:

Страните се споразумяха за следното:

I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл. 1. (1) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема срещу възнаграждение да извърши за своя сметка и на свой риск следните дейности:

1. Изработка на 1 видеоматериал с продължителност от 5 минути и съкратен вариант на същия от 30 секунди и излъчването им в национална медия;

Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“, съфинансирана от Европейския социален фонд на Европейския съюз. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от Агенцията за хората с увреждания и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Министерството на труда и социалната политика.



Европейски съюз



Агенция за хората с увреждания

Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“

Европейския социален фонд на Европейския съюз
„Инвестира във вашето бъдеще“



XUNTA DE GALICIA
Consellería de
Traballo e Benestar



Европейски социален фонд

Договор BG 051PO001-7.0.02-0009

„Защитена заетост – опит, иновации и възможности“

2. 6 (шест) публикации в местната преса .

(2) За краткост предметът на настоящия Договор (чл. 1, ал. 1) ще се нарича „услугите“.

(3) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** извършва услугите в съответствие при спазване условията на:

1. Офертата за участие;
2. Техническо предложение;
3. Ценово предложение;
4. Технически спецификации на Възложителя, които са неразделна част от Договора.

(4) Изработените продукти от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по обществената поръчка, стават собственост на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, който придобива изключителните права на използването им по всички допустими от закона начини.

(5) Съдържанието на видеоматериала с продължителност от 5 минути и съкратения вариант на същия от 30 секунди, както и 6 -те публикации в местната преса трябва да бъде съобразено с изискванията за информация и публичност на ОП „Развитие на човешките ресурси“.

II. ВЛИЗАНЕ В СИЛА. ПЕРИОД НА ИЗПЪЛНЕНИЕ. СРОКОВЕ

Чл.2. (1) Настоящият Договор влиза в сила от датата на неговото подписване и е със срок на изпълнение до 14.08.2015 г.

(2) В срок до 7 (седем) дни след сключване на Договора **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** представя План –график за изпълнение на услугите по обществената поръчка за одобрение от Възложителя. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** изразява становище по План –графика за изпълнение на услугите в срок до 5 дни от представянето му.

(3) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен в срок до 15 (петнадесет) дни след сключване на Договора да представи сценарий и сториборд на видеоматериала и проект на публикации в местната преса.

(3) Срокът за изработка на видеоматериала и неговия съкратен вариант от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и одобрени със становище от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** е 30.06.2015 г.

(4) Срокът за излъчване на видеоматериала и неговия съкратен вариант в национална медия е съгласно техническите спецификации на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и не по-късно от 31.07.2015 г.

(5) Срокът за публикуване на 6-те публикации в местната преса, одобрени със становище от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, е съгласно техническите спецификации на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и не по-късно от 31.07.2015 г.



Европейски съюз



Агенция за хората с увреждания

Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“
Европейския социален фонд на Европейския съюз
„Инвестира във вашето бъдеще“



XUNTA DE GALICIA
Consellería de
Traballo e Benestar



Европейски социален фонд

Договор BG 051PO001-7.0.02-0009

„Защитена заетост – опит, иновации и възможности“

III. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

Чл. 3. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава при условията на настоящия договор да заплати на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** възнаграждение в максимален размер, но не повече от **19 870** лв. (деветнадесет хиляди осемстотин и седемдесет) лева без ДДС, посочено в ценовото предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

1. Цената на услугата по чл.1,ал.1, т.1 „Изработка на 1 видеоматериал с продължителност от 5 минути и съкратен вариант на същия от 30 секунди и излъчването им в национална медия“ е в размер до **18 370** лв. (осемнадесет хиляди триста и седемдесет) лева без ДДС, посочено в ценовото предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

2. Цената на услугата по чл.1,ал.1, т.2 «6 (шест) публикации в местната преса» е в размер до **1 500** лв. (хиляда и петстотин) лева без ДДС, посочено в ценовото предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

(2) Цената по ал. 1 включва всички разходи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за изпълнение на предмета на договора, включително и предоставяне на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на всички права, свързани с производството на готовите продукти.

Чл. 4. (1) Цената по чл. 3, ал. 1 се заплаща, както следва:

1. Цената за услугата по чл. 3, ал. 1, т. 1 от настоящия Договор се заплаща до 10 дни след приключване изпълнението на услугата и след кумулативното представяне на следните документи: Двустранно подписан приемо-предавателен протокол за приемане на услугата, Фактура за извършената услуга и Отчет за извършената услуга;

2. Цената за услугата по чл. 3, ал. 1, т. 2 от настоящия договор се заплаща до 10 дни след приключване изпълнението на услугата и след кумулативното представяне на следните документи: Двустранно подписан приемо-предавателен протокол за приемане на услугата, Фактура за извършената услуга и Отчет за извършената услуга.

(2) Плащанията по Договора се извършват в лева с платежно нареждане по следната банкова сметка, посочена от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

IBAN ... *ES 21 2301 11*
BIC ... *2301*
Банка ... *2301*

(3) В случай на промяна в сметката на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, същият уведомява **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** писмено.

(4) Сроковете за плащане по ал. 1 се спират, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** бъде уведомен, че фактурата му не може да бъде платена, тъй като сумата не е дължима поради липсващи и/или некоректни придружителни документи или наличие на доказателства, че разходът не е правомерен. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** трябва да даде разяснения, да направи изменения или представи допълнителна информация в срок до четири работни дни, след като бъде уведомен за това. Периодът за плащане продължава да тече от датата, на която **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** получи правилно оформена фактура или поисканите разяснения, корекции или допълнителна информация.



Европейски съюз



Агенция за хората с увреждания

Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“
Европейския социален фонд на Европейския съюз
„Инвестира във вашето бъдеще“



XUNTA DE GALICIA
Consejería de
Trabajo e Benestar



Европейски социален фонд

Договор BG 051PO001-7.0.02-0009

„Защитена заетост – опит, иновации и възможности“

IV. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

Чл. 5. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има следните права:

1. Да контролира и проверява изпълнението на поетите от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** договорни задължения по всяко време, без да пречи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да извършва коректно и своевременно договорената услуга и без да нарушава оперативната му самостоятелност. Указанията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в изпълнение на това му правомощие са задължителни за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, доколкото не пречат на неговата самостоятелност и не излизат извън рамките на договореното.
2. Да иска от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** изпълнението на възложената работа в срок и без отклонения от договореното.
3. Да следи чрез свои оторизирани служители/представители за качествено изпълнение на поръчката, които могат да присъстват на всеки етап от изпълнение на дейността.
4. Да откаже приемането на услугата при непълно или неточно изпълнение или съществено забавяне изпълнението на договора.
5. Да поиска от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да отстрани непълноти и грешки, свързани с възложената работа.
6. Ако в друга разпоредба на настоящия договор не е предвиден друг специален срок, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** уведомява в десетдневен срок **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за констатирани отклонения в работата на изпълнителя при изпълнението и/или отчитането ѝ.

(2) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има следните задължения:

1. Да заплати уговорената цена по реда и условията на раздел III от настоящия Договор;
2. Да приеме работата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, ако същата е извършена от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в договорените вид, срокове, качество и количество и съответстват на офертата.
3. Да предостави на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** информацията и/или документацията, свързана с изпълнението на договора, с която разполага.

V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

Чл. 6 (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има следните задължения:

1. Да изпълни възложената му работа в съответствие с изискванията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** от документацията за участие, офертата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, приложенията към нея и условията на този Договор.
2. Да извърши услугите – предмет на Договора, с дължимата грижа, ефективност и добросъвестност, съгласно най-добрата професионална практика.
3. Да изпълнява задълженията си по предмета на Договора, съгласно предвидените в него срокове и условия за изпълнение.
4. Да предаде на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** изработения видеофилм и неговия съкратен вариант в договорения срок и начин.

Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“, съфинансирана от Европейския социален фонд на Европейския съюз. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от Агенцията за хората с увреждания и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Министерството на труда и социалната политика.



Европейски съюз



Агенция за хората с увреждания

Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“
Европейския социален фонд на Европейския съюз
„Инвестира във вашето бъдеще“



XUNTA DE GALICIA
Consellería de
Traballo e Benestar



Европейски социален фонд

Договор BG 051PO001-7.0.02-0009

„Защитена заетост – опит, иновации и възможности“

5. Предварително да предостави превю на видеофилма на всеки етап от изработката за одобрение от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.
6. Да представя за предварително одобрение от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** всеки актуализиран вариант на видеоматериала, неговия съкратен вариант и публикациите.
7. Да представи проект на публикации в местната преса в посочените срокове.
8. Да прилага всички необходими корекции на услугите, препоръчани от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, до получаване на неговото одобрение.
9. Да осигурява необходимата техника за представяне на видеоматериала и неговия вариант до одобрението на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.
10. Да предаде на електронен носител видеофилма и неговия вариант, като електронният носител трябва да съдържа по едно копие във формат, който позволява понататъшното им излъчване по телевизионни канали (HD канали), и във формат, който да е пригоден за качване в интернет.
11. Да обсъжда текущо с отговорните служители от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за изпълнение на проекта, организационните въпроси и други такива при изпълнение на услугите, предмет на настоящия договор.
12. Регулярно да предоставя информация за изпълнение на поръчката на екипа за организация и управление на проекта.
13. Да приема и разглежда всички писмени възражения на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** относно недостатъците, допуснати при изпълнение на поръчката, и да ги отстранява за своя сметка.
14. Да съгласува действията си с **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и да го информира за хода на Договора и изпълнението на възложените му дейности, както и за допуснатите пропуски, взетите мерки и необходимостта от съответни разпореджания от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.
15. Да води точна и редовна документация и счетоводни отчети, отразяващи изпълнението на Договора, използвайки подходяща електронна система за документация и двустранно счетоводство. Тези системи могат да са неразделна част от текущата счетоводна система на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** или допълнение към тази система, така че да бъде осигурена отделна счетоводна аналитичност само за дейностите по договора. Тази система следва да се прилага в съответствие с националното законодателство. Счетоводните отчети и разходите, свързани с договора, трябва да подлежат на ясно идентифициране и проверка.
16. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** трябва да гарантира, че данните, посочени в отчетите, предвидени в чл. 4 и раздел III от Договора, отговарят на тези в счетоводната система и документация и са налични до изтичане на сроковете за съхранение на документацията.
17. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да разреши на Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите и Европейската сметна палата, както и на другите компетентни национални органи, да проверяват чрез изследване на документите или чрез инспекции на място изпълнението на Договора и да осъществяват пълен одит, ако е необходимо, на счетоводните документи, сметките и всякакви други документи, които имат отношение към финансирането на проекта. Тези проверки могат да се провеждат в срок до три години след приключването на оперативната програма.

Този документ е създаден с финансовата подкрепа на Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“, съфинансирана от Европейския социален фонд на Европейския съюз. Цялата отговорност за съдържанието на документа се носи от Агенцията за хората с увреждания и при никакви обстоятелства не може да се приема, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Министерството на труда и социалната политика.



Европейски съюз



Агенция за хората с увреждания

Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“
Европейския социален фонд на Европейския съюз
„Инвестира във вашето бъдеще“



XUNTA DE GALICIA
Consellería de
Traballo e Benestar



Европейски социален фонд

Договор BG 051PO001-7.0.02-0009

„Защитена заетост – опит, иновации и възможности“

18. Освен това, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да разрешава на Службата за борба с измамите да осъществява проверки и инспекции на място в съответствие с процедурите, предвидени в законодателството на Европейските общности за защита на финансовите интереси на Европейските общности срещу измама и други нарушения.

19. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да дава достъп на Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите и Европейската сметна палата до персонала или агентите си на обектите си и на местата, в които се изпълнява договорът, включително и до информационната си система, както и до всички документи и база данни, касаещи техническото и финансовото управление на проекта и да предприема всички необходими стъпки за улесняване на тяхната работа. Достъпът за агентите на Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите и Европейската сметна палата се предоставя на базата на поверителността по отношение на трети страни, без това да накърнява задълженията по публичното право, предмет на което са те. Документите трябва да бъдат лесно достъпни и подредени така, че да улесняват изследването им и **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** трябва да информира **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за точното им местоположение.

20. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** гарантира, че правата на Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите и Европейската сметна палата да осъществяват одити и проверки ще се прилагат при същите условия и според същите правила, изложени тук, и по отношение на всеки подизпълнител или друга страна, възползваща се от средствата от ЕС;

21. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да съхранява всички документи по изпълнението на настоящия Договор (разходооправдателни, документи с доказателствена стойност и др.) в сроковете, указани в чл. 13 на ПМС № 180/27.07.2007г.

22. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да изпълнява мерките и препоръките, съдържащи се в докладите от проверки на място.

23. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да следи и докладва за нередности при изпълнението на договора. В случай на установена нередност, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да възстанови на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** всички неправомерно изплатени суми, заедно с дължимите лихви.

24. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да предприеме всички необходими мерки за избягване на конфликт на интереси и да уведоми незабавно **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** относно обстоятелство, което предизвиква или може да предизвика подобен конфликт.

25. Да запази поверителния характер на всички поверително предоставени документи, информация или други материали, за срок не по-малко от три години след приключване на ОПРЧР.

26. При реализиране на услугата да спазва изискванията за защита на личните данни, съгласно разпоредбите на чл. 37 от Регламент на Комисията № 1828/08.12.2006 г. и приложимото национално законодателство (ЗЗЛД и пр.).

27. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да предприеме необходимите мерки, за да осигури визуалната идентификация на предоставеното от Европейския съюз финансиране или съфинансиране. Тези мерки трябва да съответстват на правилата, заложиени в Ръководството за изпълнение на дейности за информиране и публичност по Оперативна програма “Развитие на човешките ресурси”.



Европейски съюз



Агенция за хората с увреждания

Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“

Европейския социален фонд на Европейския съюз
„Инвестира във вашето бъдеще“



XUNTA DE GALICIA
Consellería de
Traballo e Benestar



Европейски социален фонд

Договор BG 051PO001-7.0.02-0009

„Защитена заетост – опит, иновации и възможности“

28. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да направи всичко необходимо за оповестяване на факта, че договорот се изпълнява по проект, финансиран от Европейския социален фонд чрез Оперативна програма “Развитие на човешките ресурси”. Предприетите за тази цел мерки трябва да са в съответствие с правилата за информация и публичност, предвидени в Регламент на Комисията (ЕО) № 1828/2006.

29. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е съгласен **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ**, Договарящият орган, националните органи, Европейската комисия, Европейската служба за борба с измамите, Европейската сметна палата и външните одитори да публикуват неговото наименование и адрес, предназначението на отпуснатата безвъзмездна финансова помощ и нейния размер, съгласно предвиденото в договора. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** носи пълната отговорност за качеството на услугата;

30. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** отговаря за действията на трети лица – подизпълнители, като за свои действия.

(2) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** има право:

1. При пълно, точно и навременно изпълнение на задълженията си да получи уговореното възнаграждение в посочените срокове и при определените в договора условия.

2. Да иска съдействие от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за нормално осъществяване на дейността си при и/или по повод изпълнението на настоящия Договор.

VI. ПРИЕМАНЕ НА РАБОТАТА

Чл. 7 (1) Изпълнените услуги по чл.1, ал.1, т.1 от Договора, се предават и приемат на/от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, съгласно предвиденото в чл. 4, ал. 1, т. 1 и 2 от настоящия Договор.

(2) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** проверява съответствието на параметрите на услугата с тези в офертата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

(3) В случай, че бъдат установени несъответствия на изпълнението с уговореното или бъдат констатирани недостатъци, се съставя констативен протокол, който се подписва и от двете страни. В този случай, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да откаже приемането на извършената работа до отстраняването на недостатъка за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в определен от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** срок.

(4) Ако е невъзможно отстраняване на недостатъците за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, то **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да направи прихващане от цената – незаплащане на конкретната услуга или част от нея, която част да бъде определена посредством допълнително представени от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** първични счетоводни документи.

(5) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** изготвя и представя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** Обобщен Доклад за всички извършени по поръчката, респ. Договора дейности.

VII. ИНТЕЛЕКТУАЛНА СОБСТВЕНОСТ

Чл. 8. (1) Всички резултати или права над тях, включително авторско право, и други права на интелектуална или индустриална собственост, придобити при изпълнение на настоящия Договор ще бъдат изключителна собственост на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.



Европейски съюз



Агенция за хората с увреждания

Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“
Европейския социален фонд на Европейския съюз
„Инвестира във вашето бъдеще“



XUNTA DE GALICIA
Consellería de
Traballo e Benestar



Европейски социален фонд

Договор BG 051PO001-7.0.02-0009

„Защитена заетост – опит, иновации и възможности“

(2) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** няма право да използва копия от документи и данни, разработени в рамките на настоящия договор за цели, които не са свързани с поръчката без предварително писмено съгласие на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

VIII. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА

Чл. 9. Страните се освобождават от отговорност за частично или пълно неизпълнение на задълженията по настоящия Договор, ако това се явява следствие от появата на форсмажорни обстоятелства като: пожар, земетресение, наводнение и други събития, представляващи „непреодолима сила“ по смисъла на Търговския закон и Закона за обществените поръчки и ако тези обстоятелства непосредствено са повлияли на изпълнението на настоящия договор. В тези случаи срокът на изпълнение на задълженията по настоящия Договор се удължава със съответното време, в течение на което действат такива обстоятелства.

Чл. 10. Страните се освобождават от отговорност за неизпълнение на задълженията си, когато невъзможността за изпълнение се дължи на непреодолима сила. Някоя от страните не може да се позовава на непреодолима сила, ако е била в забава и не е информирала другата страна за възникването ѝ.

Чл. 11. (1) Страната, която се намира в невъзможност да изпълнява задълженията си по настоящия договор поради непреодолима сила, е длъжна незабавно:

1. Да уведоми писмено другата страна за настъпилото събитие, което причинява неизпълнение на задълженията ѝ; за степента, до която това събитие възпрепятства изпълнението на задълженията на тази страна; за причините на събитието – ако са известни; за неговото предполагаемо времетраене.

2. Да положи всички разумни усилия, за да избегне, отстрани или ограничи до минимум понесените вреди и загуби.

(2) Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задължението се спира, доколкото то не може да бъде изпълнено по алтернативен начин чрез полагане на всички разумни грижи.

(3) Не може да се позовава на непреодолима сила онази страна, чиято небрежност или умишлени действия или бездействия са довели до невъзможност за изпълнението на настоящия договор.

(4) Липсата на парични средства не представлява непреодолима сила.

(5) Определено събитие не може да се квалифицира като „непреодолима сила“, ако:

1. ефектът от това събитие е могъл да бъде избегнат, ако някоя от страните е изпълнявала добросъвестно задълженията си по настоящия договор;

2. ефектът от това събитие е могъл да бъде избегнат или намален с полагането на всички разумни грижи.

IX. НЕУСТОЙКИ

Чл. 12. (1) Ако **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не изпълни възложените услуги или част от тях, или изискванията към тях, съгласно договора, същият дължи на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**



Европейски съюз



Агенция за хората с увреждания

Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“

Европейския социален фонд на Европейския съюз
„Инвестира във вашето бъдеще“



XUNTA DE GALICIA
Consellería de
Traballo e Benestar



Европейски социален фонд

Договор BG 051PO001-7.0.02-0009

„Защитена заетост – опит, иновации и възможности“

неустойка в размер на 0,1 % от цената по договора за всеки просрочен ден, но не повече от 10 % от стойността на Договора.

(2) За неизпълнението на други задължения по Договора, включително и при разпространяване на информация, която се отнася до **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** или му е била предоставена от него, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** дължи неустойка в размер на 0,1 % от цената по договора.

(3) При забава на плащанията от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на уговореното възнаграждение с повече от 10 работни дни, същият дължи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** неустойка в размер на 0,1 % от размера на забавеното плащане за всеки просрочен ден, но не повече от 10 % от стойността на Договора.

X. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

Чл. 13 (1) Настоящият Договор се прекратява:

1. По взаимно съгласие на страните, изразено в писмена форма, като страните не си дължат неустойки, но **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** извършените и приети до прекратяването на Договора дейности.

2. С окончателното му изпълнение.

3. С изтичане на срока, за който е сключен.

4. Договорът може да бъде развален само при съществено неизпълнение на една от страните с 30-дневно писмено предизвестие от изправната до неизправната страна, като изправната страна има правата, съгласно раздел "НЕУСТОЙКИ" от този Договор, както и общите разпоредби на българското законодателство.

5. Когато са настъпили съществени промени във финансирането на дейностите, предмет на Договора, извън правомощията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, които той не е могъл да предвиди и/или предотврати, с писмено уведомление, веднага след настъпване на обстоятелствата;

6. Едностранно от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** с 30-дневно писмено предизвестие.

7. При настъпване на обективна невъзможност за изпълнение на възложената работа.

XI. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Чл. 14. Договорът се сключва на основание чл. 101е, ал. 1 от ЗОП и във връзка с изпълнение на Проект BG051PO001-7.0.02.0009 „Защитена заетост – опит, иновации и възможности“ (Проект) по схема за безвъзмездна финансова помощ, изпълняван с финансовата подкрепа на Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“ (ОП „РЧР“), съфинансирана от Европейския съюз.

Чл. 15. Счетоводните документи се изготвят и оформят съгласно разпоредбите на Закона за счетоводството.

Чл. 16. Разходите, извършени във връзка с изпълнението на договора трябва да отговарят на правилата за допустимост съгласно ПМС № 62/ 21.03.2007 г. и ПМС № 180/ 27.07.2007 г.



Европейски съюз



Агенция за хората с увреждания

Оперативна програма „Развитие на човешките ресурси“

Европейския социален фонд на Европейския съюз
„Инвестира във вашето бъдеще“



XUNTA DE GALICIA
Consellería de
Traballo e Benestar



Европейски социален фонд

Договор BG 051PO001-7.0.02-0009

„Защитена заетост – опит, иновации и възможности “

Чл. 17. Този отговор не подлежи на изменение или допълнение, освен по изключение и само въз основа на законовите разпоредби.

Чл. 18. Всички съобщения и уведомления между страните във връзка с настоящия договор ще се извършват в писмена форма, по пощата и/или по факс. Необходимо е страните да определят лица за контакти.

Чл. 19. При промяна на адреси, телефони и др. координати, съответната страна е длъжна да уведоми другата писмено в 7-дневен срок от настъпване на промяната.

Чл. 20. Нищожността на някоя клауза от договора не води до нищожност на друга клауза или на договора като цяло.

Чл. 21. Страните по този договор ще решават споровете, възникнали при или по повод изпълнението на договора или свързани с договора или с неговото тълкуване, недействителност, неизпълнение или прекратяване, по взаимно съгласие и с писмени споразумения, а при непостигане на съгласие въпросът ще се отнася за решаване пред компетентния съд на територията на Република България по реда на Гражданския процесуален кодекс.

Чл. 22. За неуредените в настоящия Договор въпроси се прилагат разпоредбите на действащото българско законодателство.

Неразделна част от настоящия Договор са:

1. Офертата за участие;
2. Техническо предложение;
3. Ценово предложение;
4. Технически спецификации на Възложителя.

Настоящият договор се сключи в четири еднообразни екземпляра, от които три за Възложителя и един за Изпълнителя.

ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:
М. Д. КОРАЛСКИ
ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР

(..... М. Д. КОРАЛСКИ)

ГЛАВЕН СЧЕТОВОДИТЕЛ:
Н. ВЕСЕЛИНОВА

(..... М. Д. КОРАЛСКИ)

ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ
М. Д. ДИМИТРОВ
УПРАВИТЕЛ

(..... М. Д. ДИМИТРОВ)

